



FUNDERIA CONDALS, S.A

C-55, km. 25

08243 MANRESA

Tel: +34938720266

Fax: +34938720117

Email: info@condalsfoundry.com

Web: www.condalsfoundry.com

NIF/VAT: ESA08420879

Eori N° ESA08420879 VIES n° ESA084208

Registro Exportador (REX) n° ESREX2126

Exportador Autorizado (EA) n° ESEAOR17000

N° Registro productor de producto: ENV/2023/0041387

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**

Via del Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

*Q10 3dite*

**Ship-to:**

0000100347

MAGNA PT S.P.A.

VIA DEI CICLAMINI 4

I-70026 MODUGNO (BAR) BA

**Customer:**

0000100347

Supplier number:

MAGNA PT S.P.A.

VIA DEI CICLAMINI 4

I-70026 MODUGNO (BAR) BA

**15 DIC 2025**

**"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"**

VAT no. IT04886850728

Pos.	Material	Description	Mat.Index	Quantity
------	----------	-------------	-----------	----------

Order n°: 30000542

Your order n°: 5500048007

Date: 02/07/2025

000010	20003100021	M0176157 CAST DIFF. HOUSING	M0176157 (01)	1.376 ST
--------	-------------	-----------------------------	---------------	----------

HTS Code 73259990 Origin of ES

Batch: JVU 1,376 ST



900001	35000047	MAGNA BOX TBA-506198		8 ST
--------	----------	----------------------	--	------

HTS Code 39231000 Origin of ES

*JVU*

**Weights-Volume:**

Net weight: 5868.64 KG  
 Gross weight: 6188.64 KG  
 Volume: 5200 CD3  
 Packages: 8  
 Forwarder: SUS MEDIOS / CUSTOMER TRANS  
 Incoterms: FCA MANRESA  
 Delivery date: 09/12/2025

**Observaciones:**

PLATE:OAJA205

*10/428977A*

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: *1376*

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: *8*

Conformità alle schede d'imballo:  SI  NO

Data controllo: *15.12.25*

Firma: *[Signature]*

Funderia Condals SA Responsible for the treatment in accordance with LO 3/2018 and the RGPDUE 2016/679 informs you that the data provided is treated confidentially and will be incorporated into the corresponding treatment activity in our Activity Log that you can consult and they will be kept while the relationship is maintained or during the years necessary to comply with legal obligations and will not be transferred to third parties except in cases where there is a legal obligation. You have the right to obtain confirmation about whether we are treating your personal data, therefore you have the right to access your personal data, rectify inaccurate data or request its deletion when the data is no longer necessary, by written communication to: Ctra Abrera a Manresa , km.25, 08241, Manresa (Barcelona)

The undersigned driver is knowledgeable about the characteristics and quantity of cargo to be transported, which complies with the stowage (placement and restraint) of the cargo in accordance with Annex III of RD 563/2017.

The person in charge of the delivery of the waste of used containers or containers, for its correct environmental management, is the final holder.



FUNDERIA CONDALS, S.A  
C-55, km. 25  
Telf: +34938720266  
NIF/VAT: ESA08420879  
Email: info@condalsfoundry.com  
Eori N° ESA08420879 VIES n° ESA08420879  
Registro Exportador (REX) n° ESREX2126  
Exportador Autorizado (EA) n° ESEAOR17000242

08243 MANRESA

Fax: +34938720117

Web: www.condalsfoundry.com

## Packing List

Delivery N° / Date  
80057233 / Dec 9, 2025

Shipping point:

FUNACSA  
Carretera Abrera-Manresa, Km.25  
08241 MANRESA

Forwarding Agent:

SUS MEDIOS / CUSTOMER TRANS

Ship-to:

MAGNA PT S.P.A.  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO (BARI)

Package	Material		Qty.	Charge	Gross Weight
4000613619	35000047	MAGNA BOX TBA-506198 1200X800X720			807.7 KG
	20003100021	M0176157 CAST DIFF. HOUSING	180 ST	JVU	
4000613620	35000047	MAGNA BOX TBA-506198 1200X800X720			807.7 KG
	20003100021	M0176157 CAST DIFF. HOUSING	180 ST	JVU	
4000613621	35000047	MAGNA BOX TBA-506198 1200X800X720			807.7 KG
	20003100021	M0176157 CAST DIFF. HOUSING	180 ST	JVU	
4000613622	35000047	MAGNA BOX TBA-506198 1200X800X720			807.7 KG
	20003100021	M0176157 CAST DIFF. HOUSING	180 ST	JVU	
4000613623	35000047	MAGNA BOX TBA-506198 1200X800X720			807.7 KG
	20003100021	M0176157 CAST DIFF. HOUSING	180 ST	JVU	
4000613624	35000047	MAGNA BOX TBA-506198 1200X800X720			807.7 KG
	20003100021	M0176157 CAST DIFF. HOUSING	180 ST	JVU	
4000613625	35000047	MAGNA BOX TBA-506198 1200X800X720			807.7 KG
	20003100021	M0176157 CAST DIFF. HOUSING	180 ST	JVU	
4000613626	35000047	MAGNA BOX TBA-506198 1200X800X720			534.74 KG
	20003100021	M0176157 CAST DIFF. HOUSING	116 ST	JVU	

**Weights - Volume**

Net weight: 5868.64 KG  
Gross weight: 6188.64 KG  
Volume: 5200 CD3  
Cantidad de bultos: 8

**Observaciones**

PLATE:QAJA205

2

Ejemplar para el consignatario - Exempleire du destinataire  
Copy for consignee

Los recuadros en línea gruesa deben ser rellenados por el porteador.  
Les parties encadrées en lignes grosses doivent être remplies par le transporteur.  
The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

ambos inclusive y  
comprits et  
including and

19 + 21 + 22

1 - 5

A rellenar bajo la responsabilidad del remitente  
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur  
To be completed on the sender's responsibility

<b>1</b> Remitente (nombre, domicilio, país) Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country)   <b>Funderia Condals, S.A.</b> Ctra. Abrera-Manresa, Km. 25 08241 Manresa		<b>CARTA DE PORTE INTERNACIONAL</b> <b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b> <b>INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE</b>    Ce Transport est soumis, non obstant toute clause contraire, à la Convention relative au Contrat de Transport International de marchandises par route (CMR). This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR).					
<b>2</b> Consignatario (nombre, domicilio, país) Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country)  <b>MAGNA</b> <b>VIA DEI CICLAMINI, 4</b> <b>I-70026 MODUGNO (BARI)</b>		<b>16</b> Porteador (nombre, domicilio, país) Transporteur (nom, adresse, pays) Carrier (name, address, country)   <b>LELU TRAILER, S.L.</b> C/ Barcelona, 184 ent. 2ª 08780-PALLEJA (Barcelona) Spain Tel. +34 677 378 363 e-mail: lelutrailer@hotmail.com C.I.F. B-66883794					
<b>3</b> Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) Place of delivery of the goods (place, country)  <b>I-70026 MODUGNO (BARI)</b>		<b>17</b> Porteadores sucesivos (nombre, domicilio, país) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) Successive carriers (name, address, country)  <b>FR 66120</b>  <b>MATRICULA 7006LVB QASL289</b>					
<b>4</b> Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) Place and date of taking over the goods (place, country, date)  <b>08241 - MANRESA</b> <b>ESPAÑA</b> <b>9/12/25</b>		<b>18</b> Reservas y observaciones del transportador Réserves et observations du transporteur Carriage Reservations and Observations  <b>CASCIONE INTERNATIONAL SRL</b> <b>Via dei Spaventa, 58/A - Ruvo di Puglia (BA)</b> <b>P.IVA: 08584350725 - Iscr. Albo: BA/7469612/N</b> <b>Numero REA: BA-636441</b> <b>FA 858ZR</b>					
<b>5</b> Documentos anexos Documents annexés Documents attached  <b>80057233 + PACKINGLIST</b>							
<b>6</b> Marcas y números Marques et numéros Marks and Nos	<b>7</b> Número de bultos Nombre des colis Number of packages	<b>8</b> Clase de embalaje Mode d'emballage Method of packing	<b>9</b> Naturaleza de la mercancía Nature de la marchandise Nature of the goods	<b>10</b> N.º estadístico N.º statistique Statistical number	<b>11</b> Peso bruto, Kg. Poids brut, Kg. Gross weight in, Kg.	<b>12</b> Volumen m³ Cubage m³ Volume in m³	
<b>8 PALETS</b>		<b>AUTOPARTS</b>		<b>6840 kg</b>			
<b>13</b> Instrucciones del remitente Instructions de l'expéditeur Sender's instructions  <b>EUROPALETS CARGADOS</b>		<b>19</b> Estipulaciones particulares - Conventions particulières - Special agreements  <b>EUROPALETS ENTREGADOS</b>		<b>20</b> A pagar por: To be paid by:  Precio del transporte: Carriage Charges: Descuento: Deductions:  Liquido / Balance Suplementos: Supplem. Charges: Gastos accesorios: Other Charges:  <b>TOTAL:</b>		<b>21</b> Formalizado en Etablie à Established in  <b>MANRESA</b> a le on <b>9/12/25 20</b>	
<b>14</b> Forma de pago Prescriptions d'affranchissement Instructions as to payment for carriage  <input type="checkbox"/> Porte pagado / Franco / Carriage paid <input type="checkbox"/> Porte debido / Non franco / Carriage forward		<b>15</b> Reembolso / Remboursement <b>KUEHNLE &amp; NAGEL S.r.l.</b> Via dei Ciclamini, snc 70026 Modugno (BA)		<b>22</b> Firma y sello del remitente Signature et timbre de l'expéditeur Signature and stamp of the sender  		<b>23</b> Firma y sello del transportista Signature et timbre du transporteur Signature and stamp of the carrier  	
<b>24</b> Recibo de la mercancía / Marchandise recues / Goods received  <b>15 DIC 2025</b> <b>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</b>		<b>24</b> Recibo de la mercancía / Marchandise recues / Goods received  Lugar Lieu Place  <b>20</b> Firma y sello del consignatario Signature et timbre du destinataire Signature and stamp of the consignee					

9671001  
CASCIONE INTERNATIONAL SRL  
Via S. Spaventa, 58/A - Ruvo di Puglia (BA)  
P.IVA: 08584350725 - Iscr. Albo: BA/7469612/N  
Numero REA: BA-636441  
En el caso de mercancías peligrosas, indicar, además de la certificación reglamentaria, en la última línea del cuadro, la clase, la cifra y, en su caso, la letra.  
En cas de dangereux goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.